

Др Зоран Ранковић

БИБЛИОГРАФИЈА РАДОВА

А. МОНОГРАФИЈЕ

1. Уредбе и прописи Митрополије београдске 1835-1856 (2010) [26]
2. Уредбе и прописи Митрополије београдске 1857-1876 (2010) [27]
3. Граматика црквенословенског језика (2011, 2015²) [35]
4. Уредбе и прописи Митрополије београдске 1877-1893 (2011) [36]
5. Уредбе и прописи Митрополије београдске 1894-1920 (2011) [37]
6. Инвентар рукописа Библиотеке Српске патријаршије (2012) [49]
7. Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске 1920-1925 (2012) [50]
8. Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске 1926-1930 (2012) [51]
9. Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске 1931-1941 (2013) [57]
10. Српске рукописне књиге у Чешкој (2015) [76]
11. Рукописне књиге библиотеке Славонске епархије у Пакрацу (2015) [80]
12. Граматика црквенословенскога језика (2016) [91]
13. Српске рукописне књиге у Словачкој (2016) [92]

Б. СТУДИЈЕ, ОГЛЕДИ, ЧЛАНЦИ, РЕЦЕНЗИЈЕ, ПРИКАЗИ, ПРЕДГОВОРИ, ИНТЕРВЈУИ

1998.

- [1] „Свето писмо и литургија“, *Банатски весник*, год. 58, бр. 3-4 (1998) 20-24.

2001.

- [2] „Прилог за српски именованослов“, *Српски језик*, год. VI, бр. 1-2 (2001) 441.
- [3] „Исихазам (Библиографија)“, у: *Међународни научни симпозион 650 година саборског томоса (1351-2001): Свети Григорије Палама у историји и садашњости*, Србиње-Острог-Требиње 2001, 169-200.
- [4] „Преводацац као стваралац“, *Православље*, год. XXXV, бр. 828 (2001) 9.
Приказ.

2003.

- [5] „Прожимање традиција у службама српских рукописних минеја“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Духовне академије Светог Василија Острошког у Србињу* 2 (2003) 17-20.

2004.

- [6] „Исихазм у сербов“, у: *Исихазм : Аннотированная библиография*, Под общей и научной редакцией С. С. Хоружего, Москва: Издательский Совет Русской Православной Церкви 2004, 708-711.
- [7] „Исихазм в Сербии. Справочно-библиографические материалы“, (При участии Веры Ристич-Георгиевой). у: *Исихазм : Аннотированная библиография*, Под общей и научной редакцией С. С. Хоружего, Москва: Издательский Совет Русской Православной Церкви 2004, 712-724.
- [8] „Александар Милановић, Кратка историја српског књижевног језика. Завод за уџбенике и наставна средства, Београд 2004“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Духовне академије Светог Василија Острошког у Србињу* 3 (2004) 125-128. Приказ.
- [9] „Hesychasm: An Annotated Bibliography. Edited by Sergey S. Horujy. Moscow 2004“, *Богословље*, год. XLIX (LXIII), бр. 1-2 (2004) 257-258. Приказ.

2005.

- [10] „Структура Братковога минеја: Кратак преглед“, *Археографски прилози*, бр. 26-27 (2004-2005) 109-122.
- [11] „Исихазам : Аннотированная библиография. Под общей и научной редакцией С. С. Хоружего. Москва: Издательский Совет Русской Православной Церкви 2004“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Духовне академије Светог Василија Острошког у Србињу* 4 (2005) 243-245. Приказ.

2006.

- [12] „О српској редакцији старословенскога језика“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Православног богословског факултета „Свети Василије Острошки“ у Фочи* 5 (2006) 93-103.
- [13] „Допринос филолошких истраживања проучавању хришћанске културе код Срба у средњем веку“, *Славистика* 10 (2006) 50-56.
- [14] „Напомене о црквенословенском језику у Срба“, *Црквене студије* 3 (2006) 299-305.

2007.

- [15] „О преписивачким грешкама и корекцијама у рукописном минеју Народне библиотеке Србије бр.5 (XIV век)“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Православног богословског факултета „Свети Василије Острошки“ у Фочи* 6 (2007) 133-137.
- [16] „Межпредметне везе у учењу црквенославјанског језика у школским установама Српске Православне Цркве“, *Црквенославјански језик у савременом религиозном образовању: Материјали XV Међународних Рождественских образователних читања*. (31. јануар-1. фебруар 2007. г.), Одв. ред. И.В. Бугаева, Москва: Круг 2007, 210-221. Коаутор К. Кончаревић.
- [17] „Пројекат проучавања превода српских рукописних минеја“, *Славистика* 11 (2007) 126-131.
- [18] „Месецослов Студијско-Алексијевског типа и памети светих у Јагићевим минејима и Братковом минеју“, *Црквене студије* 4 (2007) 371-376.

2008.

- [19] „О антифонима на ‘успашој литургији’“, *Црквене студије* 5 (2008) 223-226.
- [20] „Укратко о транскрипцији црквенословенских текстова“, *Годишњак: часопис за теолошко-филозофска и текућа питања Православног богословског факултета „Свети Василије Острошки“ у Фочи* 7 (2008) 59-67.
- [21] „Протојереј Сава Петковић и његов допринос српској славистици“, *Славистика* 12 (2008) 49-54.

[22] „Петар Ђорђевић и његов поглед на савремени богослужбени језик у Срба“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 3, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2008, 190-194.

[23] „Пасхална херувимска песма у српскословенском преводу“, *Археографски прилози*, бр. 29-30 (2007-2008) 267-371.

2009.

[24] „Делатност Срба у XX веку на стандардизацији црквенословенског језика“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 4, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2009, 86-90.

[25] „Узрасти светога Саве“, *Стил*, бр. 8 (2009) 119-126.

2010.

[26] *Уредбе и прописи Митрополије београдске 1835-1856*. (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске. Књига 1. Пожаревац: Епархија браничевска 2010, 414 стр.

[27] *Уредбе и прописи Митрополије београдске 1857-1876* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске. Књига 2. Пожаревац: Епархија браничевска 2010, 413 стр.

[28] „Старине Призренске богословије“, *Археографски прилози*, бр. 31-32 (2009-2010) 523-535.

[29] „Настава црквенословенског језика на Православном богословском факултету“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 5, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2010, 183-187.

[30] „Предавачи Црквенословенског језика на Богословском факултету до Другог светског рата“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 7, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2010, 73-78.

- [31] „О појму τολος код светог апостола Павла“, *Српска теологија данас 2009*, књ. 1: Зборник радова првог годишњег симпозиона (ПБФ Београд, 29-30. мај 2009), уред. Б. Шијаковић, Београд: Институт за теолошка истраживања ПБФ 2010, 514-517. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [32] „Семантика придева ἄλιτος у Јеванђељима и посланицама Светог апостола Павла“, *Стил* 9 (2010) 421-427. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [33] „Нишки одломак минеја за октобар (14. век)“, *Црквене студије* 7 (2010) 239-244.
- [34] „Два богослужбена текста у српској рукописној традицији“, *Богословље*, год. LXXIX, бр. 1-2 (2010) 213-216.
- [35] „Димитрије М. Калезић. Библиографија“, *Ситнији списи и библиографија*, Београд: Издавачки фонд Архиепископије београдско-карловачке, Фоча: Православни богословски факултет Сарајевског универзитета 2010. Изабрана дела Димитрија М. Калезића; коло 3, 545-595.

2011.

- [36] *Граматика црквенословенског језика*, Београд: Православни богословски факултет, Институт за теолошка истраживања 2011, 143 стр. ISBN 978-86-7405-109-2
- [37] *Уредбе и прописи Митрополије београдске 1877-1893* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске. Књига 3. Пожаревац: Епархија браничевска 2011, 414 стр.
- [38] *Уредбе и прописи Митрополије београдске 1894-1920* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске. Књига 4. Пожаревац: Епархија браничевска 2011, 398 стр.
- [39] „Грчко-српске језичке везе у најстаријим српским рукописним минејима“, *Српска теологија данас 2010*, књ. 2: Зборник радова другог годишњег симпозиона (ПБФ Београд, 28-29. мај 2010), уред. Б. Шијаковић, Београд: Институт за теолошка истраживања ПБФ 2011, 583-588. Коаутор са Милосавом Вешовићем.

- [40] „О устројству првих болница код Срба“, у: *800 година српске медицине: зборник радова 15. Студеничке академије одржане 9-12. јуна 2010. (у манастиру Студеница)* уред. Б. Димитријевић, Београд: Infinitas: Српско лекарско друштво 2011, 25-34. Коаутор са Анкицом Јеленковић.
- [41] „О једном значењу лексеме *πῶσις* код Светог апостола Павла“, *Стил* 10 (2011) 207-212. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [42] „Ј. Фемић-Касапис, *Порекло термина Φύσις, Οὐσία и Ὑπόστασις и њихов семантички развој од најранијих помена до црквених отаца*, Београд: Београд: Православни богословски факултет, Институт за теолошка истраживања 2010, 155 стр. ISBN 978-86-7405-073-6“, *Стил* 10 (2011) 376-377. Приказ.
- [43] „И. Кнежевић, *Теолошки дискурс енглеског и српског језика: лексичко-семантички и стилистички проблеми превођења*, Београд: Православни богословски факултет, Институт за теолошка истраживања 2010, 125 стр. ISBN 978-86-7405-063-7“, *Стил* 10 (2011) 381-383. Приказ.
- [44] „Задостојник у недељу по празнику Педесетице“, *Археографски прилози*, бр. 33 (2011) 241-246.
- [45] „Сусрет са историјом богословије Светог Саве – Игнатије Марковић, *Сто седамдесет пет година Богословије Светог Саве у Београду (1836-2011)*, Београд: Богословија Светог Саве 2011.“, *Саборност: Теолошки годишњак* 5 (2011) 303-304. Приказ.
- [46] „Монографија о манастиру Студеници – М. Чанак-Медић, Б. Тодић, *Манастир Студеница*, Нови Сад 2011.“, *Саборност: Теолошки годишњак* 5 (2011) 305-307. Приказ.
- [47] „Црквенословенски језик на Православном богословском: историјски преглед и перспективе“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 9, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2011, 209-215.
- [48] „Црквенословенска ортоепска норма у нотним зборницима српског црквеног појања“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 10, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2011, 330-336.

- [49] „Из семантике придева *pistos* у Светоме Писму Новога Завета“, *Крымско-польский сборник научных работ*, том 9 (2011) 205-208. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [50] „М. Тимотијевић, *Манастир Крушедол I-II*, Београд: Драганић, Покрајински завод за заштиту споменика културе Војводине 2008, том I 341 стр, том II 361 стр. ISBN 978-86-441-0770-5“, *Богословље*, год. LXX, бр. 2 (2011) 133-135. Приказ.

2012.

- [51] *Инвентар рукописа Библиотеке Српске патријаршије*, Београд: Библиотека Српске Патријаршије, Службени гласник 2012, 125 стр. ISBN 978-86-88885-01-0. Коаутор са Владимиром Вукашиновићем и Радоманом Станковићем.
- [52] *Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске 1920-1925* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске. Књига 5. Пожаревац: Епархија браничевска 2012, 382 стр.
- [53] *Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске: 1926-1930* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске; Књига 6. Пожаревац : Епархија браничевска, Одбор за просвету и културу, 2012. 382 стр.
- [54] „Предавачи Црквенословенског језика на Богословском факултету од Другог светског рата“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 11, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2012, 137-144.
- [55] „Семантика лексеме *πίστις* у активној употреби у Новозаветној традицији“, *Стил*, бр. 11 (2012) 251-264. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [56] „О некоторых особенностях письма традиции рачских писарей“, у: *Информационные технологии и письменное наследие : материалы IV междунар. науч. конф. (Петрозаводск, 3-8 сентября 2012 г.)*, отв. ред. В. А. Баранов, А. Г. Варфоломеев, Петрозаводск: Петрозаводский Государственный Университет; Ижевск: Ижевский Государственный Технический Университет 2012, 227-229.

- [57] „Семантика лексеме ТУПОΣ у посланицама светог апостола Павла: однос грчког извора према латинском и словенским преводима“, у: *Теолингвистика: међународни тематски зборник радова*, уред. А. К. Гадомски, К. Кончаревић, Београд: Православни богословски факултет Универзитета, Институт за теолошка истраживања 2012, 377-381. Коаутор са Милосавом Вешовићем.
- [58] „Чин тајне брака у требницима Дечанске рукописне збирке“, *Дечани у светлу археографских истраживања*, Зборник радова, ур. Т. Суботин-Голубовић, Београд: Народна библиотека Србије 2012, 183-190.
- [59] „О речницима црквенословенскога језика у Срба“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 12, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2012, 142-146.

2013.

- [60] *Одлуке и решења Сабора, Синода и Епархије браничевске: 1931-1941* (Приредили З. Ранковић, М. Лазић). Библиотека Архива Епархије браничевске; Књига 7. Пожаревац : Епархија браничевска, Одбор за просвету и културу, 2013. 495 стр.
- [61] „О неким елементима црквенословенскога језика у прописима и уредбама Митрополије београдске“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 13, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2013, 100-104.
- [62] „Слово Јевтимија Трновског о цару Константину у једном српском зборнику“, у: *Свети цар Константин и хришћанство: Међународни научни скуп поводом 1700. годишњице Миланског едикта 31. мај - 2. јун 2013*. Том 2, ур. Драгиша Бојовић, Ниш: Центар за црквене студије, Филозофски факултет у Нишу 2013, 363-370.
- [63] „Белешке о Стефану Немањи у историографским изворима рукописне збирке Библиотеке Српске Патријаршије у Београду“, *Митолошки зборник*, бр. 31 (2013) 195-215. Коаутор са Мирком Сајловићем.
- [64] „Црквенословенска ортоепска норма и српска рукописна традиција“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 14,

прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2013, 166-173.

[65] „Графијска и ортографско-фонетска обележја Уредаба и прописа Митрополије београдске“, у: (Међународни научни зборник) *Теолингвистичка истраживања словенских језика*, ур. Ј. Грковић-Мејдор, К. Кончаревић, Београд: САНУ 2013, 465-472.

[66] „Словесна служба Свете Браће Ћирила и Меодија“, *Богословље*, год. LXXII, бр. 2 (2013) 256-268.

[67] „Причастан у недељу Пасхе“, *Археографски прилози*, бр. 35 (2013) 11-19.

[68] „Термини – церковнославјанизми в академических трудах в сфере православного богословия“, у: *Православный ученый в современном мире: проблемы и пути их решения*. Материалы международной научной конференции, про-веденной по благословению Митрополита Воронежского и Борисо-глебского Сергия: в 2 частях, Ч. I / Отрадненское объединение православных ученых, Воронеж: Издатель О. Ю. Алейников, 2013, 12-14. Коаутор са Иваном Кнежевић.

[69] „Књижевна дела св. Григорија Паламе у српкословенској рукописној традицији“, у: *ΟΥΣΙΑ, ΥΠΟΣΤΑΣΙΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑ: аспекти мисли Григорија Паламе*, прир. М. Кнежевић, Београд: Православни богословски факултет Универзитета, Институт за теолошка истраживања 2013, 501-508.

[70] „Η Κυρίλλο-Μεθοδιανη παραδοση και η λειτουργικη γλωσσα στη Σερβικη Εκκλησια“, (Proceedings of the Conference held by the Faculty of Theology “1150 Years from the Mission of Cyrill and Methodious“) *Synthesis: E-Journal of the Faculty of Theology of A. U. Thessaloniki*, vol. 2, no. 2. (2013) 30-39.

[71] „Стајање између Истока и Запада: дело Свете Браће Ћирила и Методија“, *Гласник: црквени часопис Српске православне епархије Темишварске*, Темишвар 2013, 16-22.

2014.

[72] „О једном античком елементу у православном богослужењу (χορός - лиќь)“, *Богословље*, год. LXXIII, бр. 1 (2014) 263-274. Коаутор са Драганом Ашковићем.

- [73] „О граматикама црквенословенског језика код Срба“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 15, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2014, 179-185.
- [74] „Теме из историје филологије у Гласнику“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 16, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2014, 179-190.
- [75] „О богослужбеном језику Српске православне цркве“, у: *Средњи век у српској науци, историји, књижевности и уметности / V Научни скуп, Деспотовац–Манасија, 17–18. август 2013 [у оквиру манифестације] Дани српскога духовног преображења, XXI; редакција Злата Бојовић ... [и др.]; ур. Гордана Јовановић, Деспотовац : Народна библиотека „Ресавска школа“ 2014, 135-140.*
- [76] „Ка sakralnom ortografskom standardu – pisanje velikog slova u strogo naučnom podstilu religijskog stila: primeri iz tekstova na srpskom i engleskom jeziku“, *Komunikacija i kultura online*, 5 (2014) 38-51. Коаутор са Иваном Кнежевић.
- [77] „О лексици радова научно-уџбеничког подстила научног функционалног стила“, *Црквене студије*, год. XI, бр. 11 (2014) 633-641. Коаутор са Иваном Кнежевић.
- [78] „Богослужбено наслеђе ученика Свете Браће у Братковоме минеју“, у: *Кирилометодијевско предање, језик и мисија Цркве у 21. веку: Зборник радова са међународног научног скупа*, прир. В. Вукашиновић (ПБФ Београд, 6-7. децембар 2013), Београд: Православни богословски факултет Универзитета, Институт за теолошка истраживања 2014, 255-267.

2015.

- [79] *Српске рукописне књиге у Чешкој*, ур. З. Недељковић, Београд: Библиотека Српске патријаршије: Службени гласник, 2015, 274 стр. ISBN 978-86-88885-01-0 (БСП); ISBN 978-86-519-1931-5 (СГ). Коаутор са Иреном Шпадијер, Владаном Тријићем и Зораном Ракићем
- [80] *Рукописне књиге библиотеке Славонске епархије у Пакрацу*, Београд: Институт за културу сакралног – Монс Хемус; Православн богословски факултет Универзитета, Институт за литургику и црквену уметност 2015, 146

стр. ISBN 978-86-89567-05-2. Коаутори Владимир Вукашиновић и Србољуб Убипариповић

- [81] „Колико је први светски рат променио парохијски живот“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 17, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2015, 161-169.
- [82] „О рукописној збирци манастира Крушедола“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 18, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2015, 43-54.
- [83] „Свештенослужење Саве Петковића у годинама Првог светског рата“, у: *Православни свет и Први светски рат*, Зборник радова Међународног научног скупа (ПБФ Београд, 5-6 децембар 2014), прир. В. Пузовић, Београд: Православни богословски факултет 2015, 169-179.
- [84] „Библиотека Српске Патријаршије и њен значај за очување и прикупљање српског рукописног наслеђа“, *Српска теологија у двадесетом веку: истраживачки проблеми и резултати*, књ. 19, прир. Б. Шијаковић, Београд: Православни богословски факултет 2015, 110-122.
- [85] „Φωνητική Προσαρμογή Ελληνικών Λεξέων στα Παλαιoserβικά Ηειρογραφα Μηναια“. Κυρίλλος και Μεθοδιος: το Βυζαντιο και ο κοσμος των Σλαβων, Θεσσαλονικη 2015, 526-536.
- [86] „Naučni stil i žanrovi naučnih radova u oblasti teologije“, *Κομуникација i kultura online*, Godina VI, broj 6, Beograd 2015, 46-58. Коаутор са Иваном Кнежевић
- [87] „О српскословенским и рускословенским фонетским обележјима уредаба и прописа Митрополије београдске (1835–1856)“, *Славистика*, XIX, Београд 2015, 140-144.
- [88] „Слово о Духу Светоме у Врхобрезничком летопису“, *Археογραφски прилози*, 37, Београд 2015, 251-270.
- [89] „О неким ортографско-графичким специфичностима обликовања теолошких научних радова на енглеском и српском језику“, *Црквене студије*, год. XII, бр. 12, Ниш 2015, 547-563. Коаутор са Иваном Кнежевић
- [90] „Богослужбено песништво и памћење: прилог поимању рефрена“, *Богословље*, год. LXXIV, бр. 2 (2015) 186-194. Коаутор са Драганом Ашковићем.

[91] Илија Томић, *Предесенски списи*. Београд: Православни богословски факултет, Институт за теолошка истраживања, 2015. Богословље, год. LXXIV, бр. 2, Београд 2015, 307-309. Приказ.

2016.

[92] *Српске рукописне књиге у Словачкој*, ур. З. Недељковић, Београд: Библиотека Српске патријаршије 2016, 126 стр. ISBN 978-86-88885-03-4. Коаутор са Браниславом Годићем.

[93] *Грамматика црквенословенскога језика*, Врњци: Интерклима-графика 2016, 192. стр.

[94] „Белешке о *Слову о Духу Светоме* у Врхобрезничком летопису“, Богословље, год. LXXV, бр. 1, Београд 2016, 60-71.

[95] „Поетика литургијског певања између усмене и писане традиције“, Зборник Матице Српске за друштвене науке, бр. 157-158, Нови Сад 2016, 517-531. Коаутор са Драганом Ашковићем.

[96] „О неким аспектима црквеног административног стила“, у: *Филологија културе*, књ. 1. Зборник радова са Четврте међународне научне конференције (9-11. јун 2016), уред. А. Вранеш, Љ. Марковић. Београд: Филолошки факултет 2016, 65-75. Коаутор са Иваном Кнежевићем.

2017.

[97] „Посланица Григорија Паламе царици Ани Палеолог о јереси Акиндиновој у српкословенској писмености“, Црквене студије год. XIV, бр. 14, Ниш 2017, 567-573.

[98] „Филологија и старо српско писано наслеђе“, у: *Очување рукописног и старог штампаног наслеђа Југоисточне Европе – идентитетска истраживања / Зборник радова Међународна конференција Очување рукописног и старог штампаног наслеђа Југоисточне Европе – идентитетска истраживања*, Београд 18-19. новембар 2016, уред. В. Вукашиновић, Београд: Институт за културу сакралног – Монс Хемус: Православни богословски факултет Универзитета, Институт за литургику и црквену уметност 2017, 31-37.

[99] М. Сајловић, *Први и други устав Свете Горе Атонске: Превод, коментари, студија*, ПБФ Свети Василије Острошки: Фоча 2016, Богословље, год. LXXVI, бр. 1, Београд 2017, 236-239. Приказ.

В. ПРИРЕЂЕНИ ТЕМАТСКИ ЗБОРНИЦИ

[100] Јован Тарнанидис, *Грчка сведочанства светосавља*, прир. М. Сајловић, З. Ранковић, Фоча: Пбф Свети Василије Острошки, 2015, 203 стр.

Г. ПРЕВОДИ СТРУЧНИХ ТЕКСТОВА

са црквенословенског:

[101] *Молебни канон Пресветој Богородици Словесници*, Панчево: PASSAGE GROUP 2012, 40 стр.